



AMPS-1

Advanced Modular Patient Simulator

Manuel Utilisateur

AMPS-1

Advanced Modular Patient Simulator Operating Manual

© 2008 Datrend Systems Inc. Unit #1 - 3531 Jacombs Road Richmond, BC • CANADA. • V6V 1Z8 Tel: 800.667.6557 (North America Only) or 604.291.7747 • Fax 604.294.2355 e-mail: customerservice@datrend.com



Garantie

La garantie ne s'applique que pour une utilisation normale du simulateur . Tout retour du matériel devra se faire avec un N° de retour RMA La garantie ne s'appliquera pas si la bande de garantie à été retirée

Table des Matières

1	INFORMATION GENERAL
	1.1 Vue d'ensemble
	1.2 Descriptions Dispositif
	1.4 Changer et Enregistrer les paramètres par défauts
	1.5 Connecter I ' AMPS-1
	1.5 Connected 1 Aivil 5-1
2	RYTHME SINUS ECG NORMAL
	2.1 Vue d'ensemble
	2.2 Rythme Normal Sinus
	2.3 Paramètres disponibles
	2.4 Fonction ECG
	2.5 Fonction ECG Avancée
_	
3	ARRHYTHMIES
	3.1 Vue d'ensemble
	3.2 Paramètres disponibles
	3.3 Fonction Arythmie
	3.4 i oliction Arytillile Availcee
4	PERFORMANCE WAVEFORMS
•	4.1 Vue d'ensemble
	4.2 Paramètres disponibles
	4.3 ECG Performance Waveforms
5	INVASIVE BLOOD PRESSURE
	5.1 Vue d'ensemble
	5.2 Paramètres disponibles
	5.3 Fonction Pression Invasive (BP)
	5.4 FORCION Pression invasive Avancee
6	RESPIRATION
•	6.1 Vue d'ensemble
	6.2 Paramètres disponibles
	6.3 Fonction Respiration
7	PACE
	7.1 Vue d'ensemble
	7.2 Paramètres disponibles
	7.3 Pacer Waveforms
8	TEMPERATURE
O	8.1 Vue d'ensemble
	8.2 Paramètres disponibles
	8.3 Fonction Température

9.1 Vue d'ensemble 9.2 Paramètres disponi	bles diaque (Cardiac Output)				
10 FETAL / INTRAUTERINE PRESSION (option) 10.1 Vue d'ensemble					
ANNEXE A.	MODE NUMERIQUE, ACTIONS CLAVIER				
ANNEXE B.	ACCESSOIRES				

Abbreviations, Definitions and Symbols

Les abbréviations suivantes sont utilisées tout au long du manuel l:

°C degrés Celsius (centigrade)

°F degrés Fahrenheit

Arythmie Un rythme anormal du muscle cardiaque, une configuration ou une cadence anormale

des battements du cœur

Auto Séquence Une série de mesures ou d'exécutions d'essai qui sont exécutés automatiquement

dans une commande prédéfinie, avec ou sans participation d'utilisateur.

BPM (ECG) Battements par minute ou souffles (de RESPIRATION) par minute

cc centimètres cubiques

cm centimetre

DUT Dispositif en essai ECG Électrocardiogramme

Hg mercure Hz Hertz

CEI Commission Electrotechnique Internationale

 $\begin{array}{lll} k & & \text{kilo-} \\ kg & & \text{kilogram} \\ kHz & & \text{kilohertz} \\ kV & & \text{kilovolt} \\ k\Omega & & \text{kilohm} \end{array}$

I/min L/M litre par minute

LA Bras Gauche ECG (Left arm lead)
LL Jambe Gauche ECG (Left leg lead)

 $\begin{array}{lll} \mu & \text{micro-} \\ m & \text{milli-} \\ \text{mA} & \text{milliampere} \\ \text{MHz} & \text{mégahertz} \\ \text{ms} & \text{millisecondes} \\ \text{mV} & \text{millivolte} \\ \Omega & \text{ohm} \end{array}$

Pacer Pacemaker Transcutané

complexe QRS Un segment spécifique du signal d'électrocardiogramme, comportant le Q, le R et le S.

RA Bras Droit ECG (Right Arm lead)
RL ECG Jambe Droite (Right leg lead)

V volt w Watt

Style Example	Definition	
ENTER	Active ou rend disponible un paramètre ou une fonction	
	Flèches de Déplacement Droite ou Gauche (Disponible quand la fonction est indiquée avec - ◀ et ▶ sur l'écran)	
	Flèches de Déplacement Monter Descendre pour sélectionner la valeur voulue. (Disponible quand la fonction est indiquée avec ▲ et ▼ sur l'écran)	
ECG	Mode ALPHA, entre dans le menu indiqué sur le touche. Mode NUMERIC, Entrer le numéro de la fonction voulue et appuyer sur ENTER pour l'activer.	

1 INFORMATIONS GENERALES

1.1 Vue d'ensemble

Amps-1, « simulateur patient modulaire avancé », est une plateforme complète de simulation pour évaluer facilement l'exécution et l'exactitude des dispositifs surveillant des patients.

L'éventail de simulations physiologiques disponibles pour ECG, artefacts, arythmies, signaux de performance, Pression artérielle, respiration, stimulateur, température, entrainement défibrillation, débit cardiaque (facultatif), simulation fœtal et la pression intra-utérine rend le simulateur Amps-1 le plus complet possible.

1.2 Dispositifs

L'Amps-1 compact et portatif mesure juste 10.16 x 17.78 x 3.18 centimètres, pèse moins de 337 gramme et fonctionne pendant approximativement 20 heures en utilisation continue, alimenté par une pile alcaline de 9 volts (inclus).

L'Amps-1 est commandé par 17 touches de fonction, permettant à l'utilisateur d'accéder facilement à toutes les fonctions du simulateur. Quand différentes fonctions sont demandées, elles demeurent actives à moins d'être arrêtées, permettant ainsi de nombreuses simulations simultanément, avec tous les signaux synchronisés appropriés. L'Amps-1 inclut un port de communication RS-232 pour permettre la commande à distance. Ceci permet à l'Amps-1 d'être intégré à l'ES601 plus (analyseur de sécurité Electrique), et de communiquer avec un ordinateur individuel, permettant à l'utilisateur de créer les simulations automatiques (expl. une combinaison de simulations) utilisant l'application logiciel AMPS-1pc.

Le tableau suivant présente les fonctions principales de l' AMPS-1 :

- Rvthme normal
- Signaux de Performance
- Stimulateur
- Defib. Formes d'onde (synchro et async)
- Respiration
- Formes d'onde fœtales/maternelles/ IUP
- Arvthmies:
- Battements prématurés
- Défauts de conduction
- Battements supra ventriculaires
- Rvthme ventriculaire
- Tension artérielle (Pression invasive)
- La température

Des détails et les caractéristiques de chaque fonction sont décrits dans les chapitres suivants.

1.3 Allumage AMPS-1

Pour mettre sous tension, enfoncez simplement le bouton-poussoir de on/off sur le côté gauche de l'AMPS-1

DATREND SYSTEMS INC AMPS-1 REV 1.30 A la mise sous tension l'écran (Fig. 1.1) vous indiquera brièvement la version firmware, puis vous invitera à sélectionner une simulation (Fig. 1.2).



Figure 1.2: SELECTION Screen

Appuyer sur une touche de 1-0 vous donnera l'accès au menu de la simulation indiquée sur le touche. Pour plus d'information voir le chapitre de la fonction.

L'appui répété sur SAVE / VIEW vous indiquera la configuration des fonctions à la mise sous tension Fig. 1.3 - 1.9.

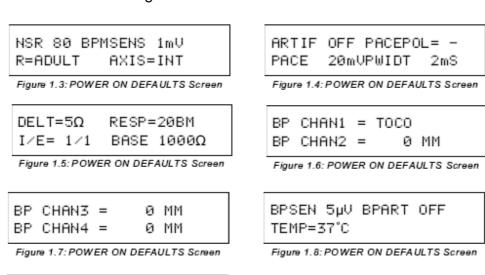


Figure 1.9: POWER ON DEFAULTS Screen

INJ= @20°C

BASE= 37°C

INJ= T1

CAL= ON

L'appui sur n'importe quelle touche 1 - 0 vous ramènera à la fonction de cette touche. L'appui sur la touche SHIFT depuis n'importe quel menu ou écran vous passera en mode MODE NUMERIC. Voir la description en ANNEXE A.

1.4 Changer et Enregistrer les paramètres par défaut

Il y a deux méthodes pour changer et enregistrer les paramètres par défaut

Mode ALPHA – Appuyer sur la fonction désirée pour ouvrir le menu. Après avoir sélectionné le nouveau paramètre par défaut appuyer sur ENTER puis appuyer sur

SHIFT et SAVE/VIEW. Appuyer encore une fois sur SHIFT pour revenir au mode ALPHA

Mode NUMERIQUE- Entrer le code approprié à la fonction de 1 à 3 chiffre comme listé dans l'ANNEXE A. Appuyer sur ENTER puis appuyer sur SHIFT et SAVE/VIEW pour enregistrer.

De l'un ou l'autre mode l'écran suivant Figure 1.10 s'affichera et l'AMPS-1 reviendra en mode NUMERIQUE.

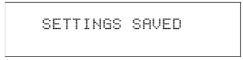


Figure 1.10: SETTINGS SAVED Screen

1.5 Connexions AMPS-1

Le côté supérieur de l'Amps-1 comporte un ensemble complet pour fiches banane universelles et des plots ECG, permettant la connexion de moniteurs ECG de 3, 5, ou 12 brins. Les codes couleurs AHA et CEI entourent des connexions d'ECG. La position alternée des différents adaptateurs permet une connexion vraiment facile et maintient parfaitement les brins. Les adaptateurs bananes sont prévus pour recevoir des fiches de 3 ou 4 mm

Sur le côté inférieur vous trouverez les connexions pour l'alimentation secteur, le port de communication bidirectionnel RS-232, la pression Invasive (BP), le débit cardiaque (CO cardiac Output) la température. Une connexion auxiliaire est prévue pour une utilisation ultérieure. Un bouton poussoir permet de changer la référence pour la respiration (LA or LL).

De nombreux cordons pour les fonctions BP, IUP, Température sont disponibles et listés dans l'annexe B.

Une prise mini-jack située sur le côté droit permet une sortie ECG amplifiée et une entrée Defib.

2 ECG NORMAL RYTHME SINUSAL

2.1 Vue d'ensemble

Un électrocardiogramme (ECG) est un enregistrement de l'activité électrique du cœur. Les ondes électriques activent le cœur comme une pompe. Ces ondes traversent le corps et peuvent être mesurées par les électrodes collées à la peau. Les Electrodes collées sur les différentes parties mesure les différentes activités du cœur .Le moniteur ECG affiche ces différentes activités

L'AMPS-1 simule des rythmes normaux et irréguliers avec la possibilité de faire varier la fréquence, l'amplitude et le segment ST.

2.2 Rythme Normal Sinusal

Dans un rythme normal de cœur, le nœud de sinus produit d'une impulsion électrique qui voyage par le droit et les muscles atriaux gauches produisant les changements électriques qui sont représenté sur l'électrocardiogramme (ECG) par p-ondulent. L'impulsion électrique continue alors à voyager par le tissu spécialisé connu sous le nom de nœud atrioventriculaire, qui conduit l'électricité à un rythme plus lent. Ceci créera une pause (intervalle de P.R.) avant que les ventricules soient stimulés. Cette pause est utile puisqu'elle permet au sang d'être vidé dans les ventricules des oreillettes avant la contraction ventriculaire pour propulser le sang dehors dans le corps. La contraction ventriculaire est représentée électriquement sur l'ECG par le complexe de QRS des vagues. Ceci est suivi de la t-vague qui représente les changements électriques des ventricules pendant qu'ils détendent. Le cycle cardiaque après qu'une pause courte se répète, et ainsi de suite.

In a normal heart rhythm, the sinus node generates an electrical impulse which travels through the right and left atrial muscles producing electrical changes which is represented on the electrocardiogram (ECG) by the p-wave. The electrical impulse then continues to travel through specialized tissue known as the atrioventriculaire node, which conducts electricity at a slower pace. This will create a pause (PR interval) before the ventricles are stimulated. This pause is helpful since it allows blood to be emptied into the ventricles from the atria prior to ventricular contraction to propel blood out into the body. The ventricular contraction is represented electrically on the ECG by the QRS complex of waves. This is followed by the T-wave which represents the electrical changes in the ventricles as they are relaxing. The cardiac cycle after a short pause repeats itself, and so on.

2.3 Paramètres disponibles

- Fréquences (Rates^a: 30, 40, 60, 80, 100, 120, 140, 160, 180, 200, 220, 240, 260, 280, 300 BPM. Précision ± 1%.
- Amplitudes (Lead II): 5mV, 4mV, 3mV, 2mV, 1mV, 0.5mV, 0.25mV,

- 0.1mV.,
- Artifact 60Hz, 50Hz, Muscle and Wandering. Le wandering (aléatoire)
 utilise la sélection Respiration pour la fréquence (Rate) et la forme
 (shape).
- ST Segments: 16 total élevé & depressé.
- ST Segment niveaux (Lead II): -0.8 mV to +0.8 mV par pas de 0.1 mV sur Lead II,
- Axis Deviation: Normal (intermediate), horizontal, and vertical. Modifies baseline ECG Durant des arythmies.
- Mode ECG Néonatal: R réduit à 40ms.
- ECG avec une Baseline aléatoire et artefact, 50Hz, 60Hz et muscle.

2.4 Fonctions ECG

Les paramètres de la fonction ECG sont : Fréquence(RATE), AMPLITUDE, BASELINE, ARTIFACT.

Appuyer sur le touche ECG pour afficher le menu de cette fonction voir Figure 2.2. Chaque appui sur la touche de fonction vous ramènera à l'écran de base de cette fonction et les paramètres par défauts seront rechargés.



Figure 2.2: ECG, ECG RATE (Main) Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler les différentes fréquences (rate) disponibles: 30, 40, 60, 80, 100, 120, 140, 160, 180, 200, 220, 240, 260, 280 and 300BPM.

Appuyer sur ENTER pour activer la fréquence désirée. Le changement de la fréquence peut être observé via la LED verte ou sur le moniteur connecté

A partir de l'écran de la Figure 2.2, l'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction AMPLITUDE ECG voir FIG 2.3

ECG AMPLITUDE AMP: 1mV

Figure 2.3: ECG, ECG AMPLITUDE Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler les différentes valeurs d'amplitude disponibles: 0.1, 0.25, 0.5, 1, 2, 3, 4 and 5mV.

Appuyer sur ENTER pour activer l'amplitude désirée, Le moniteur ECG affichera immédiatement le changement d'amplitude.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction ECG Baseline Impédance voir FIG 2.4.

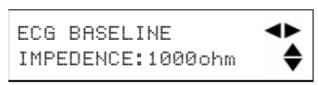


Figure 2.4: ECG, Baseline Impedance Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler les différentes valeurs impédance disponibles: 500, 1000, 1500 and 2000Ω .

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction ECG Artéfact voir FIG 2.5,



Figure 2.5: ECG, Artifact Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler les différentes options d'artéfact disponibles: OFF, 60Hz, 50Hz, MUSCLE, WANDERING.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE vous ramènera à l'écran principal de la fonction voir FIG. 2.2.

2.5 Fonctions ECG Avancées

Les paramètres avancés disponibles sont: ECG ST, ECG AXIS, ECG NEONATAL.

L'appui sur la touche ADV (#7) depuis le mode ECG vous amènera à l'écran suivant ST Segment ECG voir FIG. 2.6. Pour retourner au menu normal appuyer sur la touche de fonction souhaitée.

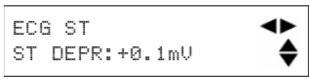


Figure 2.6: ECG, ADVANCED, ST Segment

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler les différentes valeurs d'amplitude disponibles : +0.1, +0.2, +0.3, +0.4, +0.5, +0.6, +0.7, +0.8, 0, -0.8, -0.7, -0.6, -0.5, -0.4, -0.3, -0.2 and -0.1mV.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction ECG AXIS voir FIG 2.7,



Figure 2.7: ECG, ADVANCED, Axis Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler les différentes options AXIS disponibles : NORMAL (INT), HORIZONTAL, VERTICAL.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction ECG NEONATAL voir FIG 2.8,

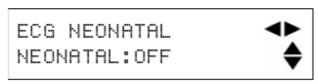


Figure 2.7: ECG, ADVANCED, NEONATAL Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler les différentes options NEONATAL disponibles : OFF, ON.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE vous ramènera à l'écran principal de la fonction voir FIG. 2.6.

3 ARYTHMIES

3.1 Vue d'ensemble

L'ARYTHMIE vient d'un changement anormal des impulsions électriques, causant des rythmes anormaux de cœur. Ceci peut rendre le cœur moins efficace. Quelques arythmies sont si brèves (par exemple, une pause provisoire ou un battement prématuré) que la fréquence cardiaque ou le rythme globale n'est pas considérablement affecté. Mais si les arythmies durent pendant un certain temps, elles peuvent rendre la fréquence cardiaque trop lente ou trop rapide ou le rythme de cœur erratique.

L'Amps-1 offre un éventail de simulations d'arythmie pour tester les fonctions des moniteurs patients et fournir des moyens pour former des cliniciens dans l'identification d'arythmies.

3.2 Paramètres disponibles

- Premature Beats (Battements Prématurés)
- Premature Atrial Contraction (PAC) EVERY 10TH BEAT Contraction Auriculaire Prématurée (PAC) tous les 10 battements
- Nodal Premature Nodal Contraction (PNC) EVERY 10TH BEAT Contraction Nodale Prématurée tous les 10 battements
- PVC1 Left Ventricular Focus*
- PVC1 Early, LV Focus*
- PVC1 R-on-T, LV Focus*
- PVC2 Right Ventricular Focus*
- PVC2 Early, RV Focus*
- PVC2 R-on-T RV Focus*
- Multifocal PVCs, PVCS EVERY 20TH BEAT
- Frequent Multifocal PVCS EVERY 10TH BEAT
- Conduction Defects
 Défauts De Conduction
- First Degree Heart Block, 80BPM, PR interval 0.25 seconds
- Second Degree Heart Block1, Wenckebach. Increasing PR interval followed by a p-wave only with no QRS response.
- Second Degree Heart Block2, Waveform similar to right bundle branch block except PR interval 0.25 seconds. Eighteen beats at 80 BPM followed by 2 missed beats.
- Third Degree Heart Block. P wave rate of 80BPM and QRS rate of 30BPM.
- Right Bundle Branch Block, PR interval 0.16 seconds
- Left Bundle Branch Block, PR interval 0.16 seconds
- Supraventricular Beats
- Atrial Fibrillation (Coarse and Fine)
- Atrial Flutter
- Sinus Arythmie, 60 to 100 BPM
- Missed Beat* (1 time event)
- Missed Beat @80bpm every 10th beat is missed
- Missed Beat @1200bpm every 10th beat is missed

- Paroxysmal Atrial Tachycardia. 160 BPM for 5 seconds and normal 80 BPM sinus rhythm for 12 seconds.
- Nodal
- Supraventricular Tachycardia. Normal sinus rhythm at 160 BPM.
- Ventricular Rhythm
- PVCs 6/Minute, 12/Minute and 24/Minute
- Frequent Multifocal
- Bigeminy1 (PVC1)
- Bigeminy2 (PVC2)
- Trigeminy1 (PVC1)
- Trigeminy2 (PVC2)
- Pair PVCs (1 time event)
- Run 5 PVCs (1 time event)
- Run 11 PVCs (1 time event)
- Ventricular Fibrillation (Coarse)
- Ventricular Fibrillation (Fine)
- Asystole 1 (Flatline)
- Asystole 2 (Low activity, DELTA<0.15mV)
- Asystole 3 (High activity, DELTA>0.15mV)
- Ventricular Rhythm @ 90BPM
- Ventricular Rhythm @ 120BPM
- Ventricular Tachycardia @ 140, 160, 180 and 190 BPM

3.3 Fonction Arythmie

Les paramètres disponibles de la fonction ARYTHMIE sont : GEN1, PVC1, PVC2, BLOCK, FIBRILL, TACHY, GEN2, AED, AMPL

Appuyer sur le touche ARRY (#2) pour afficher le menu de cette fonction voir Figure 3.1. Chaque appui sur la touche de fonction vous ramènera à l'écran de base de cette fonction et les paramètres par défauts seront rechargés.

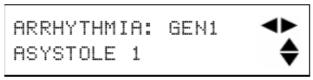


Figure 3.1: ARRHYTHMIA, General Group 1 (Main) Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler le premier groupes GENERAL (GEN1) d'arythmies disponibles : ASYSTOLE 1, ASYSTOLE 2, ASYSTOLE 3, BIGEMINY 1 PVC1, BIGEMINY 2 PVC2, TRIGEMINY 1 PVC 1, TRIGEMINY 2 PVC2, PAC, PNC, MULTIFOCAL PVC, FREQUENT MF PVC.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction **PVC1** voir FIG. 3.2.

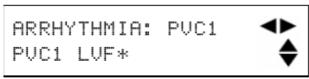


Figure 3.2: ARRHYTHMIA, PVC Group 1 Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler le premier groupes d'arythmies de PVC 1 disponibles : PVC1 LVF*, PVC1 EARLY LVF*, PVC1 R on T LVF*, PVC1 6/MIN, PVC1 12/MIN, PVC1 24/MIN, PVC1 PAIR*, PVC1 RUN 5*, PVC1 RUN 11*.

NOTE: La figure précédente et suivante vous montre une variété de simulations avec un Astérix.* signifie que l'arythmie sera exécutée une fois et reviendra à une de 80 BPM NSR.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction **PVC2** voir FIG. 3.3



Figure 3.3: ARRHYTHMIA, PVC Group 2 Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler le second groupe d'arythmies de PVC 2 disponibles: PVC2 RVF*, PVC2 EARLY RVF*, PVC2 RonT RVF*, PVC2 6/MIN, PVC2 12/MIN, PVC2 24/MIN, PVC2 PAIR*, PVC2 RUN 5*, PVC2 RUN 11*.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction **BLOCK** voir FIG. 3.4



Figure 3.4: ARRHYTHMIA, BLOCKAGE Group Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler le groupe d'arythmies de BLOCK disponibles : 1ST DEGREE, 2ND DEGREE TYPE1, 2ND DEGREE TYPE2, 3RD DEGREE, RIGHT BUNDLE, LEFT BUNDLE.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction **FIBRILL** voir FIG. 3.5



Figure 3.5: ARRHYTHMIA, FIBRILLATION Group Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler le groupe d'arythmies de FIBRILLATION disponibles : ATRIAL FIB COARSE, ATRIAL FIB FINE, VENTRICULAR COURSE, VENTRICULAR FINE.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction **TACHY** voir FIG. 3.6



Figure 3.6: ARRHYTHMIA, TACHYCARDIA Group Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler le groupe TACHYCARDIA disponibles : PAROXYSMAL, SUPRAVENT.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher le groupe de fonction **GEN2** voir FIG. 3.7



Figure 3.7: ARRHYTHMIA, General Group 2 Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler le second

groupe général GEN2 d'arythmies : ATRIAL FLUTTER, SINUS, MISSED BEAT*, MISSED BT 80BPM, MISSED BT 120BPM, NODAL.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction **AED** voir FIG. 3.8



Figure 3.8: ARRHYTHMIA, AED Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler les simulations du groupe AED: SVTACH @90BPM, SVTACH @120BPM, VTACH @140BPM, VTACH @160BPM, VTACH @180BPM, VTACH @190BPM, EMERGENCY 1, EMERGENCY 2, ELECTIVE CARDIOVER, DEFIB NOW, DEFIB R SYNC.

3.4 Fonctions Arythmies Avancées

Les paramètres avancés disponibles pour Arythmie sont : AMPLITUDE

L'appui sur la touche ADV (#7) depuis le mode ARRY vous amènera à l'écran suivant AMPL voir FIG. 3.9. Pour retourner au menu normal appuyer sur la touche de fonction souhaitée.



Figure 3.9: ARRHYTHMIA, AMPLITUDE Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler les options du groupe AMPL: 1mV, 2mV, 3mV, 4mV, 5mv, 0.1mV, 0.25mV, 0.5mV. L'appui sur la flèche de déplacement DROITE vous ramènera à l'écran principal de la fonction voir FIG. 3.1.

4 SIGNAUX DE PERFORMANCE

4.1 Vue d'ensemble

L' AMPS-1 offre de nombreux signaux de performances qui permettent d'évaluer et de valider les performances du moniteur patient.

Quand la fonction SIGNAUX DE PERFORMANCE (Performance Waves)

est sélectionné toutes les fonctions, BP channels, Respiration sont à zéro.

4.2 Paramètres disponibles

- Square Wave: 2 Hz (toujours disponible)
- Square Wave: 0.125 Hz, (4 sec pulse), (toujours disponible)
- Pulse: 1 sec, 80mS width, 60BPM
- Sine Waves: 0.05, 0.5, 1, 10, 25, 30, 40, 50, 60, and 100 Hz.
- Triangle Wave: 2 Hz
- R Wave Detector Test: 60 BPM haver-triangle wave with selectable amplitude and width.
- Width: 8.0 ms to 200 ms (12 selections)
- Amplitude (Lead II and V Leads): 5mV to 0.5mV.

4.3 Signaux Performance ECG (Performance Waveforms)

Les paramètres disponibles de la fonction PERFORMANCE WAVEFORMS sont : Square Waves, Pulse, Sine Waves, Triangle Wave, R Wave Detector Test, Triangle Wave, Width and Amplitude.

Note: Quand les signaux de performance sont actives les fonctions BP et Respiration sont à zéro.

Appuyer sur le touche PERF(#3) pour afficher le menu de cette fonction voir Figure 4.1. Chaque appui sur la touche de fonction vous ramènera à l'écran de base de cette fonction et les paramètres par défauts seront rechargés.

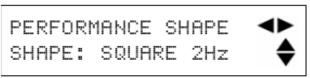


Figure 4.1 PERFORMANCE, SHAPE (Main) Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler les options de la fonction SIGNAUX DE PERFORMANCE (Performance Waveforms): SQUARE 2Hz, SQR 0.125Hz, PUL 1 Hz80ms, TRI 80Hz.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction PERFORMANCE SINE voir la FIG. 4.2

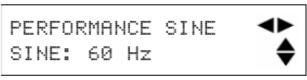


Figure 4.2 PERFORMANCE, SINUSOIDAL Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler les options de la fonction Sinusoïdale waveform (onde sinusoïdale) Fréquences disponibles: 0.05, 0.5, 1, 10, 25, 30, 40, 50, 60 and 100 Hz.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction PERFORMANCE WIDTH (largeur) voir la FIG. 4.3

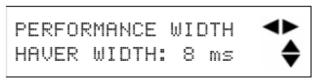


Figure 4.3 PERFORMANCE, WIDTH Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler les options de la fonction Haversine waveform Durée disponible : 8, 12, 20, 40, 60, 80, 100, 120, 140, 160, 180 and 200ms.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction HAVER AMPL voir la FIG. 4.4

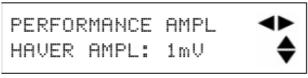


Figure 4.4 PERFORMANCE, AMPLITUDE
Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler les options de la fonction AMPLITUDE pour Haversine Amplitude disponibles : 1, 1.25, 1.50, 1.75, 2, 2.25, 2.50, 2.75, 3, 3.25, 3.50, 3.75, 4, 4.25, 4.50, 4.75, 5, 5.25, 5.50, 0.05, 0.10, 0.15, 0.20, 0.25, 0.30, 0.35, 0.40, 0.45, 0.5 and 0.75mV.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE vous ramènera à l'écran principal de la fonction voir FIG. 4.1.

5 PRESSION INVASIVE

5.1 Vue d'ensemble

La tension artérielle (BP) est la force du sang de circulant dans les artères. La tension artérielle est prise en utilisant deux mesures : systolique (mesuré pendant les battements de cœur, quand la tension artérielle est à son plus haut) et diastolique (mesuré entre les battements de cœur, quand la tension artérielle est à son plus bas).

La tension artérielle est écrite avec la tension artérielle systolique d'abord, suivi de la tension artérielle diastolique (par exemple 120/80).

L'Amps-1 offre 2 ou 4 canaux indépendant de simulation électrique de BP et simule les formes d'onde dynamiques de Pression Invasive BP qui sont synchronisées avec des rythmes normaux et des arythmies.

Le système unique d'isolation de l' AMPS-1 permet une véritable isolation électrique entre les canaux de simulations.

Dans le passé certains moniteurs n'avaient pas d'isolation entre l'ECG et les voies de mesure de pression Invasive et avait une terre commune. Dans certains cas les mesures pouvaient être faussées. Ce n'est en général plus le cas aujourd'hui.

Dans la majorité des cas le bouton ISOLATION (situé à côté du port de communication RS-232) restera en position OFF (out) .Si il semble qu'il y a une inter action entre l'ECG et la BP appuyer sur le bouton Isolation (in)

Comme la fonction ISOLATION réduit la durée de vie de la batterie il ne faut l'utiliser que quand elle est nécessaire.

Les Artefacts de Respiration peuvent être sélectionnés depuis les différents canaux des voies de BP ; RESP ARTIFACT1 à un delta de 5 mmHg ch et RESP ARTIFACT2 à un delta de 10 mmHg.

5.2 Paramètres disponibles

- Transducer Sensitivity: 5 or 40 iV/V/mmHg
- Calibrated Rate: 80 BPM normal sinus rhythm
- Static Levels all channels: -10, -5, 0, 20, 40, 60, 80, 100, 120, 150, 160, 180, 200, 240, 320 and 400 mmHg

WAVEFORM SELECTIONS ALL CHANNELS

- ARTERIAL 120/80
- ARTERIAL 90/40

- ARTERIAL 160/110
- LEFT VENT 120/0
- RIGHT VRENT 25/0
- LEFT ATRIUM 14/4
- RIGHT ATRIUM 15/10
- PULMONARY ATRIUM 25/10
- PULMONARY WEDGE 10/2
- SWAN GANZ AUTO and MANUAL

5.3 Fonctions Pression Invasive (Blood Pressure)

L'AMPS-1 peut avoir deux ou quatre canaux Indépendants de BP. Les paramètres disponibles sont : Arterial, Ventricular, Left and Right Atrium, Pulmonary Atrium and Wedge, automatique et manuel Swan Ganz simulations.

L'appui sur le touche BP 1-4 affichera les options de la voie 1 comme indiqué à la FIG. 5.1.

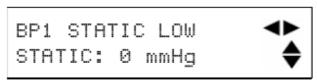


Figure 5.1 BLOOD PRESSURE Menu

L'appui répéter sur la touche BP 1-4 affichera les fonctions suivantes BP1 STATIC LOW to BP2 STATIC LOW to BP3 STATIC LOW to BP4 STATIC LOW, then back to BP1 STATIC LOW and so forth.

La sélection d'une simulation n'aura d'effet que sur le canal sélectionné.

Comme tous les canaux fonctionnent de la même manière seule la voie BP1 sera présentée ci-après.

A partir de la FIG. 5.1, l'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler les options disponible à partir de la fonction BP STATIC LOW soit : 0, 20, 40, 60, 80, 100, -10 and -5 mmHg.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction BP STATIC HIGH voir la FIG. 5.2

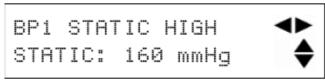


Figure 5.2 BP1 STATIC HIGH Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE fera défiler les options disponible à partir de la fonction BP STATIC HIGH soit : 120, 150, 160, 180, 200, 240, 320 and 400 mmHg.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction BP DYNAMIC FIG. 5.3

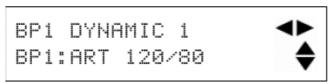


Figure 5.3 BP1 DYNAMIC GROUP 1 Menu

L'appui sur la flèche MONTER affichera les simulations disponibles à partir de DYNAMIC 1 group soit: ART 120/80, ART 90/40, ART 160/110, LT VENT 120/0, RT VENT 25/0

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction suivante voir FIG. 5.3

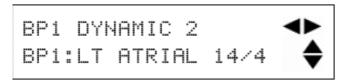


Figure 5.4 BP1 DYNAMIC GROUP 2 Menu

L'appui sur la flèche MONTER affichera les simulations disponibles à partir de DYNAMIC 2 group soit : LT ATRIAL 14/4, RT ATRIAL 15/10, PULM ART 25/10, PULM W 10/2.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE vous ramènera à l'écran voir FIG. 5.1

5.4 Fonctions Avancées Blood Pressure BP (Pression Invasive)

Les paramètres avancés disponibles pour la fonction BP sont : Swan

Ganz, Sensitivity (Sensibilité) et Default Sensitivity setup (paramètres par défaut de la sensibilité).

L'appui sur la touche ADV depuis n'importe quel menu BP affichera l'écran suivant voir FIG 5.5.

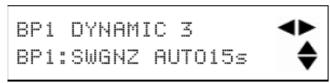


Figure 5.5 BP1 DYNAMIC GROUP3 Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les options disponibles soit : SWGNZ AUTO15s and SWGNZ MANUAL.

Comme dans la fonction de base BP, dans le menu ADVANCED la simulation demandée n'affectera que la voie sélectionnée. Pour modifier une autre voie il faut la sélectionner par la touche de fonction BP 1-4mode,

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction suivante voir FIG. 5.6



Figure 5.6 BP1 ADV. SENSITIVITY Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les options disponibles soit (sensitivity levels) 5 uV/V/mmHg, 40 uV/V/mmHg.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction suivante voir FIG. 5.7

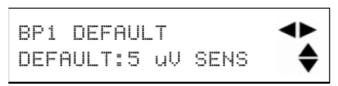


Figure 5.7 BP1 ADV. DEFAULT Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les options disponibles soit : 5uV SENS, 40uV SENS.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction

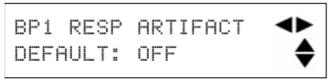


Figure 5.8 BP1 RESPIRATORY ARTIFACT
Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les options disponibles soit: OFF, 1 ON, 2 ON.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE vous ramènera à l'écran voir FIG. 5.5

6 RESPIRATION

6.1 Vue d'ensemble

L'AMPS-1 simulera la respiration suivant la dérivation Left Arm (Bras droit LA) ou Left Leg (Jambe gauche LL) sélectionnée par le touche **RESP**.

6.2 Paramètres disponibles

- Baseline Impedance: 500, 1000, 1500, 2000 ohms, LEADS I, II, III
- Variations Impedance: 5, 4, 3, 2, 1, 0.5, 0.2, 0.1, 0.05, 0?
- Rates(Fréquences): 15 to 120 and 0 rpm for APNEA
- Apnea Selections: 12, 22, 32 seconds, and continuous(continue)
- Respiratoire Effort (Inspiration/Expiration Ratio:) 5/1, 4/1, 3/1 (normal), 2/1, 1/1.
- Ventilator wave simulation.

6.3 Fonctions Respiration

Les paramètres disponibles pour la fonction RESPIRATION sont: Rate (Fréquence), Apnea (Apnée), Impedance (Impédance), Delta et Ratio.

L'appui sur la touché RESP affichera l'écran suivant voir FIG. 6.1.

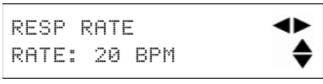


Figure 6.1 RESPIRATORY RATE (Main) Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les options disponibles soit RESPIRATORY Rates Fréquences Respiratoire: 0, 15, 20, 30, 40, 60, 80, 100 and 120 Battements par Minute (B (Breaths) PM).

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction suivante voir FIG. 6.2

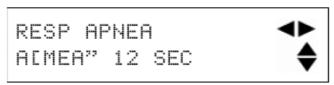


Figure 6.2 RESPIRATORY APNEA Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les options disponibles pour la simulation de l'Apnée soit: 12 sec, 22 sec, 32 sec, CONTINUOUS(continue).

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction suivante voir FIG. 6.3

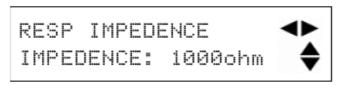


Figure 6.3 RESPIRATORY IMPEDENCE Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les options disponibles pour la variation d'impédance soit: 1000, 1500, 2000 et 500ohm.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction suivante voir FIG. 6.4

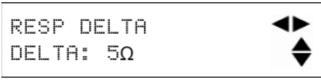


Figure 6.4 RESPIRATORY DELTA Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les options disponibles pour la variation des DELTA d'impédance soit: 5, 0, 0.05, 0.1, 0.2, 0.5, 1, 2, 3, 4 et 5Ω .

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction suivante voir FIG. 6.5

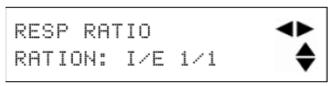


Figure 6.5 RESPIRATORY RATIO Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les options disponibles pour les rapports I/E: I/E 1/1, VENTILATOR, I/E 5/1, I/E 4/1, I/E 3/1, I/E 2/1.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE vous ramènera à l'écran voir FIG. 6.1

7 PACER

7.1 Vue d'ensemble

Un stimulateur artificiel, ou Pace, est un dispositif médical conçu pour réguler le battement du cœur. Des stimulateurs externes peuvent être utilisés pour la stabilisation initiale d'un patient, mais l'implantation d'un stimulateur permanent est parfois exigée.

Un pacemaker peut être implanté pour différentes raison expl.:dans le cas de la cadence ventriculaire lente (bradycardie, heartblock) ou de la cadence ventriculaire rapide, de la fibrillation atriale ou du flottement atrial, ou quand des arythmies dangereuses sont enregistrées.

7.2 Paramètres disponibles

- Asynchronous
- Demand with frequent sinus beat. 40 normal beats then 20 pacerbeats
- · Demand with occasional sinus beat
- A-V sequential
- Non-capture non-function
- Rythmes: Async 75 BPM, Demand 1, Demand 2, AV Seq, Non capture, Non function.
- Pulse: -700 mV to +700 mV. Accuracy: 10%
- Width: 0.1, 0.2, 0.5, 1.0, 2.0 ms. Accuracy is 5%.
- Pulse Polarity: Positive or negative.

7.3 Pacer Waveforms

L'appui sur la touché PACER affichera l'écran suivant voir FIG. 7.1

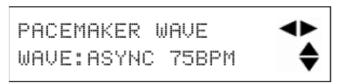


Figure 7.1 PACER WAVEFORM Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les options disponibles de simulations soit: ASYNC 75BPM, DEMAN FRE SIN, DEMAN OCC SIN, AV SEQUENTIAL, NON CAPTURE, NON FUNCTION.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction suivante voir FIG. 7.2

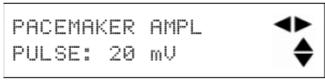


Figure 7.2 PACER AMPLITUDE Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les options de variations d'Amplitude disponibles soit: 20 mV, 50 mV, 100 mV, 200 mV, 500 mV, 700 mV, 2 mV, 4 mV, 8 mV, 10 mV, 12 mV, 14 mV, 16 mV, 18 mV.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction suivante voir FIG. 7.3

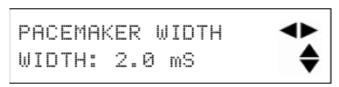


Figure 7.3 PACER PULSE WIDTH Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les options de variations de largeur des Pulses disponibles soit: 2.0 mS, 1.0 mS, 0.5 mS, 0.2 mS, 0.1 mS.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction suivante voir FIG. 7.4

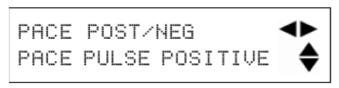


Figure 7.4 PACER POLARITY Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les options disponibles soit : Pulse Pace Positive ou a Pulse Pace Négative.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE vous ramènera à l'écran voir FIG. 7.1

8 TEMPERATURE

8.1 Vue d'ensemble

Les simulations de la température réalisées par l' Amps-1 sont compatibles avec des sondes de la série 400 et 700 de Yellow Springs, Inc. (YSI), et identifie automatiquement la simulation appropriée suivant la sonde utilisée.

L' Amps-1 simule cinq températures.

8.2 Paramètres disponibles

- Sélection des températures de 30, 35, 37, 38, 40 ℃.
- Sonde compatible (Probe Compatibility): 400 or 700 series YSI

8.3 Fonction Temperature

L' AMPS-1 reconnaitra automatique le type de sonde de température (YSI 400 or 700).

L'appui sur la touche TEMP/CO affichera l'écran suivant voir FIG. 8.1

TEMPERATURE 400/700 ♦
TEMPERATURE 37C

Figure 8.1 TEMPERATURE Menu

Seul les flèches MONTER/DESCENDRE sont activées et permettent le changement des niveaux de simulation de température soit: 30, 35, 37, 38 et 40C. Les flèches de déplacement DROITE/GAUCHE sont inactives dans ce menu.

9 CARDIAC OUTPUT (optional)

9.1 Vue d'ensemble

Le débit cardiaque est la mesure du volume de sang expulsé par l'un ou l'autre ventricule du cœur. Il est d'habitude exprimé en tant que le volume minute, ou litres de sang par minute, calculés comme produit du volume systolique (sortie de l'un ou l'autre ventricule par battement du cœur) et du nombre de battements par minute.

Une méthode commune pour mesurer le débit cardiaque est la thermodilution, mesure du changement de la température dans la circulation sanguine après injection d'une quantité de fluide frais connu.

L'option de débit cardiaque et le cadre d'adaptateur de débit cardiaque sont exigés pour exécuter cette simulation. Voir l'annexe B - ACCESSOIRES pour les références.

9.2 Paramètres disponibles

- T1-2 degrees C, T2-20 degrees C. (HP, PHILIPS SPECS)
- T3 -2 degrees C, T4-Factory set for 20 degrees C. (AMERICAN-EDWARDS SPECS)
- Baseline of 36, 37 and 38 degrees ℃.
- Selections for 2 and 20 degrees
 ^o cardiac waves.
- Cardiac Output Selections for both 2 and 20 degrees Centigrade
- Faulty Injectat Curve
- Left to Right Shunt Curve
- C.O. of 3, 4, 4.5, 5, 5.5, 6, 6.5, 7 l/min

9.3 Fonction Cardiac Output (Débit Cardiaque)

L'appui ou le double appui sur la touche TEMP/CO affichera le menu suivant voir FIG. 9.1.

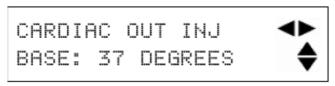


Figure 9.1 CARDIAC OUT (Main) Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les options de simulations de température disponibles soit: 36, 37 and 38 DEGREES.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction suivante voir FIG. 9.2

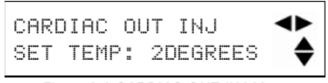


Figure 9.2 CARDIAC OUT INJ Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les simulations de température disponibles soit: 2 DEGREES, 20 DEGREES.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction suivante voir FIG. 9.3

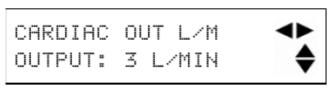


Figure 9.3 CARDIAC OUT L/M Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les simulations de débit L/Min disponibles soit: 3, 4, 4.5, 5, 5.5, 6, 6.5 AND 7 L/MIN.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction suivante voir FIG. 9.4

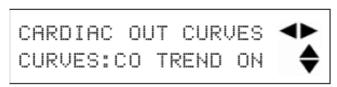


Figure 9.4 CARDIAC OUT CURVE Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les simulations disponibles soit: CO TREND ON, CO TREND OFF, SLOW, FAULTY INJ, L/R SHUNT, CAL 1D/1SEC, 1D/4SEC.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction suivante voir FIG. 9.5

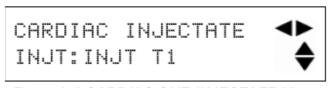


Figure 9.5 CARDIAC OUT INJECTATE Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les simulations disponibles soit: INJT T1, INJT T2, INJT T3, INJT T4.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE vous ramènera à l'écran voir FIG. 9.1

10 FEOTAL / INTRAUTERINE PRESSURE (optional)

10.1 Vue d'ensemble

L'AMPS-1 simule l'ECG fœtal et la pression intra-utérine observé pendant le travail.

La simulation de la fréquence fœtale sera réalisée par un cœur mécanique. Cette mesure peut être réalisée par Ultra son ou par une électrode de scalp.

La pression intra-utérine simule la pression mesurée par le capteur de pression. On peut sélectionner des sensibilités suivantes 5 ou 40 uV/V/mmHg.

10.2 Paramètres disponibles

- Foetal heart rates: 60, 90, 120, 150, 180, 210, & 240 BPM
- Uniform Deceleration
- Early Deceleration
- Late Deceleration
- Waveform: 12 lead ECG with complete p-grs-t complex
- Dynamic intrauterine pressure (IUP) waveform: positive bell shaped pressure curve
- Peak pressure: 25, 50 and 100 mmHg
- Contraction duration:90 sec
- Pressure transducer sensitivity:5 or 40 m v/v/mmhg
- Input/output impedance:300 ohms
- Exciter input voltage range: 2.0 VDC to 15.0 VDC
- Exciter input frequency range: dc to 4 kHz
- Optional Mechanical Fetal Heart A 40mS pulse is generated

10.3 Fonction Foetal / IUP

L'appui sur la touche FETAL/IUP affichera le menu suivant voir FIG. 10.1.

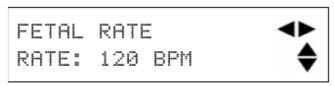


Figure 10.1 FETAL HEART RATEMenu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les simulations Foetal Heart Rate(fréquence Fœtal) disponibles soit:: 120 BPM, 150 BPM, 180 BPM, 210 BPM, 240 BPM, 60 BPM, 90 BPM.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction suivante voir FIG. 10.2

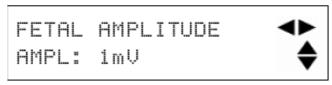


Figure 10.2 FETAL HEART AMPLITUDE Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera l'amplitude des simulations Fetal Heart Rate(fréquence Fœtal) soit: 1 mV, 2 mV, 3 mV, 4 mV, 5 mV, 0.1 mV, 0.25 mV, 0.5 mV.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction suivante voir FIG. 10.3

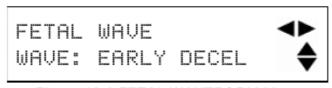


Figure 10.3 FETAL WAVEFORM Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les simulations ECG Feotal disponibles soit: EARLY DECEL, LATE DECEL, UNIFORM DECEL.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE vous ramènera à l'écran voir FIG. 10.1

Le double appui sur la touché FETAL/IUP affichera la seconde fonction IUP voir FIG. 10.4.

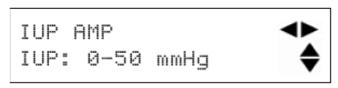


Figure 10.4 IUP AMP Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les simulations de pression disponibles soit: 0-50 mmHg, 0-100 mmHg, 0-25 mmHg.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE fera afficher la fonction suivante voir FIG. 10.5

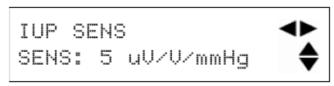


Figure 10.5 IUP PRESSURE Menu

L'appui sur les flèches MONTER/DESCENDRE changera les options de sensibilté de mesure IUP soit: 5 uV/V/mmHg, 40 uV/V/mmHg.

L'appui sur la flèche de déplacement DROITE vous ramènera à l'écran voir FIG. 10.4

ANNEXE MODE NUMERIQUE, KEYPAD ACTIONS

Figure A.1 NUMERIC MODE

Chaque Fonctions ou Parameters est enregistrés par rapport à un code numérique de 1 à 3 chiffres. La saisie de ce code suivi de l'appui sur ENTER activera cette fonction ou ce paramètre. Cela représente une alternative à l'utilisation des touches de déplacement DOITE/GAUCHE . L'appui sur la touché SHIFT change le clavier en NUMERIQUE ou en mode ALPHA comme indiqué sur la FIG A.1.



Figure A.1 NUMERIC MODE

Liste des options disponibles avec l'AMPS-1:

1 - TEST BATTERY	27 - ECG AMP 0.25mV	53 - ST DEPR +0.1mV
2 - BP ZERO	28 - ECG AMP 0.5mV	54 - ST DEPR +0.2mV
3 - BP DYNAMIC	29 - ECG AMP 1mV	55 - ST DEPR +0.3mV
4 - NSR @80BPM	30 - ECG AMP 2mV	56 - ST DEPR +0.4mV
5 - BP SENS 5µV	31 - ECG AMP 3mV	57 - ST DEPR +0.5mV
6 - BP SENS 40µV	32 - ECG AMP 4mV	58 - ST DEPR +0.6mV
7 - SQUARE 2 Hz	33 - ECG AMP 5mV	59 - ST DEPR +0.7mV
8 - AXIS NORMAL	34 - NO SELECTION	60 - ST DEPR +0.8mV
9 - ALL ARTIF OFF	35 - NO SELECTION	61 - AXIS NORMAL
10 - ECG 30 BPM	36 - NO SELECTION	62 - AXIS HORIZONT
11 - ECG 40 BPM	37 - NO SELECTION	63 - AXIS VERTICAL
12 - ECG 60 BPM	38 - NO SELECTION	64 - NSR @80BPM
13 - ECG 80 BPM	39 - NO SELECTION	65 - NEONATAL ON
14 - ECG 100 BPM	40 - BL IMP 500OHM	66 - NEONATAL OFF
15 - ECG 120 BPM	41 - BL IMP 1000OHM	67 - ASYSTOLE 1
16 - ECG 140 BPM	42 - BL IMP 1500OHM	68 - ASYSTOLE 2
17 - ECG 160 BPM	43 - BL IMP 2000OHM	69 - ASYSTOLE 3
18 - ECG 180 BPM	44 - ST DEPR 0mV	70 - BIGEMINY1 LVF
19 - ECG 200 BPM	45 - ST DEPR -0.8mV	71 - BIGEMINY2 RVF
20 - ECG 220 BPM	46 - ST DEPR -0.7mV	72 - TRIGEMINY1 LVF
21 - ECG 240 BPM	47 - ST DEPR -0.6mV	73 - TRIGEMINY2 RVF
22 - ECG 260 BPM	48 - ST DEPR -0.5mV	74 - PAC
23 - ECG 280 BPM	49 - ST DEPR -0.4mV	75 - PNC
24 - ECG 300 BPM	50 - ST DEPR -0.3mV	76 - MULTIFOCAL PVC
25 - NO SELECTION	51 - ST DEPR -0.2mV	77 - FREQ MULTI PVC
26 - ECG AMP 0.1mV	52 - ST DEPR -0.1mV	78 - PVC1 LVF*

79 - PVC1 EARLY LV* 80 - PVC1 RONT LVF* 81 - PVC1 6/MIN 82 - PVC1 12/MIN 83 - PVC1 24/MIN 84 - PVC1 PAIR* 85 - PVC1 RUN 5* 86 - PVC1 RUN 11* 87 - NO SELECTION 88 - PVC2 RVF* 89 - PVC2 EARLY RV* 90 - PVC2 RONT RVF* 91 - PVC2 6/MIN 92 - PVC2 12/MIN	133 - NO SELECTION 134 - NO SELECTION 135 - NO SELECTION 136 - NO SELECTION 137 - NO SELECTION 138 - EMERGENCY 1 139 - EMERGENCY 2 140 - ELECTIVE CARDV 141 - DEFIB NOW 142 - DEFIB R SYNC 143 - ARTIFACT OFF 144 - ECG MUSCLE ART 145 - ECG WANDERING 146 - ECG 50Hz ART	187 - BP1 P WED 10/2 188 - BP1 SWGNZ AUTO 189 - BP1 SWGNZ MAN 190 - NO SELECTION 191 - BP2 ART 120/80 192 - BP2 ART 90/40 193 - BP2 AR 160/110 194 - BP2 L VT 120/0 195 - BP2 RT VT 25/0 196 - BP2 LT AT 14/4 197 - BP2 R AT 15/10 198 - BP2 P AT 25/10 199 - BP2 P WED 10/2 200 - BP2 SWGNZ AUTO
93 - PVC2 24/MIN	147 - ECG 60HZ ART	201 - BP2 SWGNZ MAN
94 - PVC2 PAIR*	148 - NO SELECTION	202 - NO SELECTION
95 - PVC2 RUN 5*	149 - NO SELECTION	203 - BP3 ART 120/80
96 - PVC2 RUN 11*	150 - NO SELECTION	204 - BP3 ART 90/40
97 - 1ST DEGREE BLK	151 - SAVE BP WAVES	205 - BP3 AR 160/110
98 - 2ND DEGREE 1	152 - BP SENS 5µV	206 - BP3 L VT 120/0
99 - 2ND DEGREE 2	153 - BP SENS 40µV	207 - BP3 RT VT 25/0
100 - 3RD DEGREE BLK	154 - PON SENS 5µV	208 - BP3 LT AT 14/4
101 - RIGHT BUNDLE	155 - PON SENS 40µV	209 - BP3 R AT 15/10
102 - LEFT BUNDLE	156 - NO SELECTION	210 - BP3 P AT 25/10
103 - NSR @80BPM	157 - NO SELECTION	211 - BP3 P WED 10/2
104 - ATR FIB COARSE	158 - BP ZERO	212 - BP3 SWGNZ AUTO
105 - ATR FIB FINE	159 - BP DYNAMIC	213 - BP3 SWGNZ MAN
106 - VENT FIB COARS	160 - BP STATIC STEP	214 - NO SELECTION
107 - VENT FIB FINE	161 - STATIC -10mmHG	215 - BP4 ART 120/80
108 - NO SELECTION	162 - STATIC -5mmHG	216 - BP4 ART 90/40
109 - NO SELECTION 110 - NO SELECTION 111 - NO SELECTION 112 - PAROXYSMAL 113 - SUPRAVENT 114 - NO SELECTION 115 - NO SELECTION 116 - ATRIAL FLUTTER	163 - STATIC 0mmHG 164 - STATIC 20mmHG 165 - STATIC 40mmHG 166 - STATIC 60mmHG 167 - STATIC 80mmHG 168 - STATIC 100mmHG 169 - STATIC 120mmHG	217 - BP4 AR 160/110 218 - BP4 L VT 120/0 219 - BP4 RT VT 25/0 220 - BP4 LT AT 14/4 221 - BP4 R AT 15/10 222 - BP4 P AT 25/10 223 - BP4 P WED 10/2 224 - BP4 SWGNZ AUTO
117 - SINUS 118 - MISSED BEAT* 119 - NSR @80BPM 120 - NODAL 121 - VENT @90BPM 122 - VENT @120BPM 123 - VTACH @140BPM	170 - STATIC 150mmHG 171 - STATIC 160mmHG 172 - STATIC 180mmHG 173 - STATIC 200mmHG 174 - STATIC 240mmHG 175 - STATIC 320mmHG 176 - STATIC 400mmHG 177 - BP DYNAMIC	224 - BP4 SWGNZ AOTO 225 - BP4 SWGNZ MAN 226 - RESP ARTIFACT1 (5mmHg) 227 - RESP ARTIFACT2 (10mmHg) 228 - RESP ART OFF 229 - NO SELECTION 230 - TEMP 30℃ 231 - TEMP 35℃
124 - VTACH @160BPM	178 - NO SELECTION	232 - TEMP 37°C
125 - VTACH @180BPM	179 - BP1 ART 120/80	233 - TEMP 38°C
126 - VTACH @190BPM	180 - BP1 ART 90/40	234 - TEMP 40°C
127 - MISSED BT @80	181 - BP1 AR 160/110	235 - NO SELECTION
128 - MISSED BT @120	182 - BP1 L VT 120/0	236 - NO SELECTION
129 - NSR @80BPM	183 - BP1 RT VT 25/0	237 - NO SELECTION
130 - NO SELECTION	184 - BP1 LT AT 14/4	238 - NO SELECTION
131 - NO SELECTION	185 - BP1 R AT 15/10	239 - NO SELECTION
132 - NO SELECTION	186 - BP1 P AT 25/10	240 - NO SELECTION

```
241 - NO SELECTION
                         295 - FETAL RATE 210
                                                  349 - PULSE + 16mV
242 - NO SELECTION
                         296 - FETAL RATE 240
                                                  350 - PULSE + 18mV
243 - NO SELECTION
                         297 - NO SELECTION
                                                  351 - PULSE + 20mV
244 - NO SELECTION
                         298 - NO SELECTION
                                                  352 - PULSE + 50mV
245 - NO SELECTION
                         299 - NO SELECTION
                                                  353 - PULSE +100mV
246 - NO SELECTION
                         300 - FET AMP 0.1mV
                                                  354 - PULSE +200mV
247 - NO SELECTION
                         301 - FET AMP 0.25mV
                                                  355 - PULSE +500mV
248 - NO SELECTION
                         302 - FET AMP 0.5mV
                                                  356 - PULSE +700mV
249 - NO SELECTION
                         303 - FET AMP 1mV
                                                  357 - NO SELECTION
250 - NO SELECTION
                         304 - FET AMP 2mV
                                                  358 - P WIDTH 0.1mS
251 - INJ T1
                         305 - FET AMP 3mV
                                                  359 - P WIDTH 0.2mS
252 - INJ T2
                         306 - FET AMP 4mV
                                                  360 - P WIDTH 0.5mS
                                                  361 - P WIDTH 1mS
253 - INJ T3
                         307 - FET AMP 5mV
254 - INJ T4
                         308 - NO SELECTION
                                                  362 - P WIDTH 2mS
255 - NO SELECTION
                         309 - UNIFORM DECEL
                                                  363 - PACE CAL
256 - C.O. BASE 36°
                         310 - EARLY DECEL
                                                  364 - NO SELECTION
257 - C.O. BASE 37°
                         311 - LATE DECEL
                                                  365 - SQUARE 2 Hz
258 - C.O. BASE 38°
                         312 - NO SELECTION
                                                  366 - SQUARE 0.125Hz
259 - INJ TEMP 2°
                         313 - IUP 0-25 mmHG
                                                  367 - PULSE 1Hz 80ms
260 - INJ TEMP 20°
                         314 - IUP 0-50 mmHG
                                                  368 - TRI 2Hz
261 - C.O. PON 2°
                         315 - IUP 0-100mmHG
                                                  369 - NO SELECTION
262 - C.O. PON 20°
                         316 - NO SELECTION
                                                  370 - SINE 0.05 Hz
263 - C.O. PON T1
                         317 - NO SELECTION
                                                  371 - SINE 0.5 Hz
264 - C.O. PON T2
                         318 - NO SELECTION
                                                  372 - SINE
265 - C.O. PON T3
                         319 - NO SELECTION
                                                  373 - SINE
                                                             10 Hz
266 - C.O. PON T4
                         320 - NO SELECTION
                                                  374 - SINE
                                                             25 Hz
267 - NO SELECTION
                         321 - NO SELECTION
                                                  375 - SINE
                                                              30 Hz
268 - NO SELECTION
                         322 - ASYNC 75BPM
                                                  376 - SINE
                                                             40 Hz
269 - C.O. 3 L/MIN
                         323 - DEMAND FREQ SI
                                                  377 - SINE
                                                             50 Hz
270 - C.O. 4 L/MIN
                         324 - DEMAND OCC SIN
                                                  378 - SINE
                                                             60 Hz
271 - C.O. 4.5 L/MIN
                         325 - AV SEQUENTIAL
                                                  379 - SINE 100 Hz
272 - C.O. 5 L/MIN
                         326 - NON CAPTURE*
                                                  380 - HAVER WH 8mS
273 - C.O. 5.5 L/MIN
                         327 - NON FUNCTION
                                                  381 - HAVER WH 12mS
274 - C.O. 6 L/MIN
                         328 - NO SELECTION
                                                  382 - HAVER WH 20mS
275 - C.O. 6.5 L/MIN
                         329 - PULSE -700mV
                                                  383 - HAVER WH 40mS
276 - C.O. 7 L/MIN
                         330 - PULSE -500mV
                                                  384 - HAVER WH 60mS
277 - CO TREND ON
                         331 - PULSE -200mV
                                                  385 - HAVER WH 80mS
278 - CO TREND OFF
                         332 - PULSE -100mV
                                                  386 - HAVER WH 100mS
279 - SLOW INJECT
                         333 - PULSE - 50mV
                                                  387 - HAVER WH 120mS
280 - FAULTY INJECT
                         334 - PULSE - 20mV
                                                  388 - HAVER WH 140mS
281 - L/R SHUNT
                         335 - PULSE - 18mV
                                                  389 - HAVER WH 160mS
282 - CAL 191SEC
                         336 - PULSE - 16mV
                                                  390 - HAVER WH 180mS
283 - CAL 194SEC
                         337 - PULSE - 14mV
                                                  391 - HAVER WH 200mS
284 - NO SELECTION
                         338 - PULSE - 12mV
                                                  392 - NO SELECTION
285 - NO SELECTION
                         339 - PULSE - 10mV
                                                  393 - HAVER A 0.05mV
286 - NO SELECTION
                         340 - PULSE - 8mV
                                                  394 - HAVER A 0.1 mV
287 - NO SELECTION
                         341 - PULSE - 4mV
                                                  395 - HAVER A 0.15mV
288 - NO SELECTION
                         342 - PULSE - 2mV
                                                  396 - HAVER A 0.2 mV
289 - NO SELECTION
                         343 - PULSE + 2mV
                                                  397 - HAVER A 0.25mV
290 - FETAL RATE 60
                         344 - PULSE + 4mV
                                                  398 - HAVER A 0.3 mV
291 - FETAL RATE 90
                         345 - PULSE + 8mV
                                                  399 - HAVER A 0.35mV
292 - FETAL RATE 120
                         346 - PULSE + 10mV
                                                  400 - HAVER A 0.4 mV
293 - FETAL RATE 150
                         347 - PULSE + 12mV
                                                  401 - HAVER A 0.45mV
294 - FETAL RATE 180
                         348 - PULSE + 14mV
                                                  402 - HAVER A 0.5 mV
```

```
403 - HAVER A 0.75mV
                         457 - NO SELECTION
                                                  511 - KEY BEEP OFF
404 - HAVER A 1 mV
                         458 - NO SELECTION
405 - HAVER A 1.25mV
                         459 - NO SELECTION
406 - HAVER A 1.5 mV
                         460 - NO SELECTION
407 - HAVER A 1.75mV
                         461 - NO SELECTION
408 - HAVER A 2 mV
                         462 - NO SELECTION
409 - HAVER A 2.25mV
                         463 - NO SELECTION
410 - HAVER A 2.5 mV
                         464 - NO SELECTION
411 - HAVER A 2.75mV
                         465 - NO SELECTION
412 - HAVER A 3 mV
                         466 - NO SELECTION
413 - HAVER A 3.25mV
                         467 - NO SELECTION
414 - HAVER A 3.5 mV
                         468 - NO SELECTION
415 - HAVER A 3.75mV
                         469 - NO SELECTION
416 - HAVER A 4 mV
                         470 - NO SELECTION
417 - HAVER A 4.25mV
                         471 - NO SELECTION
418 - HAVER A 4.5 mV
                         472 - NO SELECTION
419 - HAVER A 4.75mV
                         473 - NO SELECTION
420 - HAVER A 5 mV
                         474 - NO SELECTION
421 - HAVER A 5.25mV
                         475 - NO SELECTION
422 - HAVER A 5.5 mV
                         476 - NO SELECTION
423 - RESP SET LOW
                         477 - NO SELECTION
424 - RESP SET HIGH
                         478 - NO SELECTION
425 - RES RATE 0 B
                         479 - NO SELECTION
426 - RES RATE 15 B
                         480 - AUTO1
427 - RES RATE 20 B
                         481 - AUTO2
428 - RES RATE 30 B
                         482 - AUTO3
429 - RES RATE 40 B
                         483 - AUTO4
430 - RES RATE 60 B
                         484 - AUTO5
431 - RES RATE 80 B
                         485 - AUTO6
432 - RES RATE 100 B
                         486 - AUTO7
433 - RES RATE 120 B
                         487 - AUTO8
434 - NO SELECTION
                         488 - AUTO9
435 - APNEA 12 SEC
                         489 - AUTO10
436 - APNEA 22 SEC
                         490 - NO SELECTION
437 - APNEA 32 SEC
                         491 - NO SELECTION
438 - APNEA CONTIN
                         492 - NO SELECTION
439 - NO SELECTION
                         493 - NO SELECTION
440 - DELTA 0 O
                         494 - NO SELECTION
441 - DELTA 0.050
                         495 - NO SELECTION
442 - DELTA 0.1 O
                         496 - NO SELECTION
443 - DELTA 0.2 O
                         497 - NO SELECTION
444 - DELTA 0.5 O
                         498 - DISPLAY SER #
445 - DELTA 1 O
                         499 - NO SELECTION
446 - DELTA 2 O
                         500 - ARYTHMIE
447 - DELTA 3 O
                         501 - AED ARYTHMIE
448 - DELTA 4 O
                         502 - ECG PERFORMANC
449 - DELTA 5 O
                         503 - RESPIRATION
450 - NO SELECTION
                         504 - TEMPERATURE
451 - RATIO I/E 5/1
                         505 - BP CH1 CH2
452 - RATIO I/E 4/1
                         506 - BP CH3 CH4
453 - RATIO I/E 3/1
                         507 - PACER
                         508 - CARDIAC OUTPUT
454 - RATIO I/E 2/1
455 - RATIO I/E 1/1
                         509 - FETAL ECG/IUP
456 - RESP VENT
```

510 - KEY BEEP ON

ANNEXE B ACCESSOIRES

1 Accessories Standard:

В

- 1 9 Volt Alkaline Battery
- 2 Manuel Utilisateur / AMPS-1pc software application
- 3 RJ-12 cable communication
- 4 RJ-12 to DB-9 adaptateur
- 1 Option Accessoires
 - 1 Battery Eliminator (Datrend PN: 3000-XXX)
 - 2 Cables Temperature
 - a. 7200-454, YSI-400
 - b. 7200-455, YSI-700
 - 3 Cables Pression Intrauterine:
 - a. 7200-473, COROMETRICS, 12 PIN
 - b. 7200-474, HP 8040A/HP 50ix/PEGASUS M1350A, 12 PIN
 - c. 7200-475, HP 8030A, 12 PIN
 - d. 7200-476, PHILIPS AVALON, 7 PIN
 - 4 Cables Pression Invasive (Invasive Blood Pressure):
 - a. 7200-462, CRITICARE/CRITICON, 6 PIN
 - b. 7200-463, DATASCOPE, 6 SOCKET
 - c. 7200-464, DATEX-OHMEDA, 10 SOCKET
 - d. 7200-465, DRAEGER/SIEMENS, 10 PIN
 - e. 7200-466, GE/MARQUETTE, 11 PIN
 - f. 7200-467, HP, 5 SOCKET
 - g. 7200-468, HP/INVIVO/MDE, 6 PIN
 - h. 7200-469, HP/PHILIPS, 12 PIN
 - i. 7200-470, MARQUETTE, 7 PIN
 - j. 7200-471, NIHON KHODEN, 5 PIN
 - k. 7200-472, SPACELABS, 6 PIN
 - 5 7400-454 ADAPTATEUR CARDIAC OUTPUT
 - 6 7400-455 COEUR MECANIQUE ADAPTATEUR
 - 7 Modules Fonction:
 - a. 6960-100, 2 ELECTRICALLY ISOLATED BP CHANNELS
 - b. 6960-101, 4 ELECTRICALLY ISOLATED BP CHANNELS
 - c. 6960-102, CARDIAC OUTPUT
 - d. 6960-103, FETAL, MATERNAL, & IUP